首由胡特瀚君贈禮，領衆起立，請全體向五祖台前行三鞠躬禮，靖會長方文璇君就位，副會長黃秀簡君就位，司徒昌蔭讀祝詞，龔作幹讀祝電，會長宣佈開會旨趣，隨銷憲政黨代表熊世安君，發揮大意，勉勵本堂昆仲，現值抗戰當中，務以救國救民爲本旨，詞簡意深，語重心長，演畢，掌聲雷動，後由麥箕高君致答謝詞，禮成散會，至下午九時，設筵數席於禮堂，並請西人義興會急臣氏叙宴，席間盡情暢飲，談論風生，賓主歡洽，直飲至拾一時，各露陀顏始撤席，洵盛會也

◉暗燈之新規定將實施訊

域埠二日電，據此間防空救護當道宣稱，暗燈新規定，現正在起草中，或於十月十號左右，可見諸實施。屆時雲域兩埠現有之暗燈命令，相信廢弛，俟暗燈新例頒布後，則全部太平洋岸，由墨西哥直達亞拉斯加，將有同樣之燈火管制，防空救護當道，雖未發表若何批評，但深信燈火管制之新命令，倘有人在家時，則許可点着門外之燈火，惟是屋內窗簾，仍然要繼續放下，以免燈光向天空照射，戶外之電燈照牌及廣告牌規定，則未有變更，卑詩省燈火管制新規定，係本省防空救護當道，聯同加美兩國軍界領袖而草擬者云。

◉撲埠發現大部飛虫撲燈

緬省樸他治拉俾利埠二日電，昨此間發現紅棕色飛蟲，約一寸八分之一長，數以千計，向有光處者飛去，是以在正街之街燈均熄滅，有等屋牆，佈滿飛蟲約六寸厚，聞有壹間餐館之樓及橫欄，佈滿飛蟲之多，該餐館主人打掃時，載滿一桶，相信該等飛蟲，係從沼澤而來云。

◉卑詩省賽馬時期已完畢

域埠二日電，卑詩省賽馬時期，於昨星期一日已完畢，深信今年省政府收入之賽馬稅，爲有賽馬史以來之最多者，每一元賭馬款，省政府抽七厘，去年約抽得廿萬元，今年預料所抽之稅達卅萬元，以此推測，雲域兩埠之賭馬款，約在四百萬至五百萬元之間，其實數約於拾月拾五號可得而知，所有賭馬款，由政府抽七厘稅外，入場費又另抽稅一成云。

◉不遵交通例過街罰壹元

二埠四日電，昨星期五日，此間有九人被控不遵守交通例而過街案，由警衙推事定每人罰款一元，倘到去警局交款，則無到警衙之必要，聞有六人已遵照罰款，尚有三人倘於相當之時間內，不遵照罰款者，則發傳票云。

訃告

不孝長榮等罪孽深重禍延先考諱允鎖字德耀林公府君痛於中華民國卅二年九月廿七日戌時壽終于同和園積閏享壽七十有一歲不孝長榮賠地呼天號救莫及親視含殮遵禮成服定於十月十三日下午二時在頃士韋街網不愼殯儀館舉行出殯禮忝屬

宗親　誼哀此訃
鄉友

聞

孤子　長榮　保維　長光　泣血稽顙
女　恒振　溢娟　麗華　玉瓊　泣血稽顙
　雅英　伊樂　葆金　泣涙飲袵
未亡人　梁氏　泣涙飲袵
功服侄婦　馮氏　拭涙飲袵
期服侄女　平愛　秀嫒　拭涙飲袵
緦服壻　陳啟秀　拭涙稽首
　趙應龍　李明安　拭涙稽首
緦服外孫　戴雅麗　李詠恩　拭涙稽首
緦服侄壻　馬福崇　拭涙稽首
侄孫　麗珍　拭涙稽首
堂侄　舉球　舉珣　拭涙鞠躬
堂侄孫　聖田　庇華　拭涙鞠躬
堂侄媳婦　薛氏　趙氏　拭涙稽首
堂侄孫女　悅慶宇榮淑英　拭涙稽首
　汝金　美容　拭涙稽首
司書期服侄　舉澤　拭涙稽首

◎雜貨麻糖店出賣

茲有雜貨麻糖兼餐館生意出賣，舖位敞在街角，如意者請照址到來面議。
817 GRANVILLE ST.
Great West Exchange
Room 18 Upstairs

◎旅館出賣

茲有旅館一間出賣，內有房五十間，欲知詳細情形，請照址到來商量
817 GRANVILLE ST.
Great West Exchange
Room 18 Upstairs

MANLY HAT SHOP
318 W. Hastings St.
民利帽店
本店現有大帮各種氈帽應市
欵式趨時質料優美價錢相宜
華友光顧極表歡迎

◎恭頌
趙社鴻先生醫術精深

啟者：弟昨患病，勢極危險，後幸請得趙社鴻西醫診治，並打發入醫院調理，不數日，轉危爲安，化險爲夷，可知趙社鴻　先生之醫術精深，着手回春，誠名不虛傳也，今已痊愈出院，愧無以報，特登數言，以彰大德，並爲同病者告，俾知所問津焉。

昌隆肉店主人鄭顯敬頌

天寶堂濟衆水
專治霍亂嘔痾水瀉肚痛胃痛食滯飽脹暈悶等症
五十庄每盒五圓五毫　二十庄每盒二圓四毫

天寶堂龍腦油
一號每盒四毫　二號每盒二毫　三號鉄盒三毫
傷風鼻塞　腰痛頭痛
風寒咳嗽　皮膚濕毒
搽食兼用

綠色皮膚濕毒止癢水
不燒損皮面　不玷汚衣服
無臭惡氣味　能止癢殺菌
大樽七毫五　小樽四毫五仙　包寄費
跌傷　打傷　扭傷　刀傷
止血　止痛　去瘀　消腫
大樽壹圓　小樽五毫五　包寄費

因陳鐵打藥酒
功力猛烈，專除螭仔之患，行銷三十餘年，中外馳名。
每盒三毫五　半打二圓　寄費在內

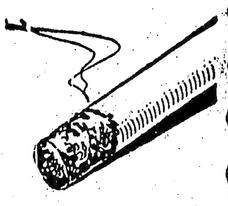
殺(螭)仔藥粉
此丸潤腸導滯行氣解積瀉中帶補無久瀉傷脾之弊更無愈瀉愈結之虞
大樽五毫　小樽二毫五　包寄費

滑臟補瀉丸
每樽五毫　五仙

止痛退熱必靈丹
每打壹圓　中六毫　小二毫五
每樽另加寄費五仙

奇異藥水　大壹圓
奇異藥房發行
五洲大藥房
ENG CHOW CO. 104 Pender St. E. Vancouver, B.C.

VOGUE
護幼克嫩烟絲
高值價



請用護克幼嫩煙絲以自捲煙仔，事因護克煙絲，能捲成較和較純，及較滿意之煙仔也，倘買護克煙即得最高之價值者也。

裸體園選美集
第一集厚册　每集三元
本集爲世界聞名裸體園第一次賽美大會之秘密選影，蔚爲大觀體態畢露，姿勢各自不同，萬般銷魂，爲研究女子裸體健美者之珍藏，背景全爲山水草木，綠草如茵，美人如玉，相映成趣，景色無異桃源仙洞

著名艷麗華舞女藝術裸影玉照
每集共十二大只，每只七寸夾五寸，均用光滑相紙晒成，每本二元五角。

女體美影集　本集存貨經已售完，新版正在印刷中，一俟出版，即行公告
每集共十二大只，每只七寸夾五寸，均用光滑相紙晒成，每本二元五角。

△代柬
本總堂定于十月十日舉行成立第二十一週年紀念並慶祝國慶大典敬請
各埠江夏分堂
雲山公所　諸伯叔昆仲屆時賁臨指示不勝翹企
雲高華
加拿大黃江夏總堂謹啓

裸體園選美集
第一集厚册　每集三元
本集爲世界聞名裸體園第一次賽美大會之秘密選影，蔚爲大觀體態畢露，姿勢各自不同，萬般銷魂，爲研究女子裸體健美者之珍藏，背景全爲山水草木，綠草如茵，美人如玉，相映成趣，景色無異桃源仙洞

著名艷麗華舞女藝術裸影玉照
每集共十二大只，每只七寸夾五寸，均用光滑相紙晒成，每本二元五角。
（未滿十六歲者請勿購買）

圖畫新聞社
Illustrated Book Service
P.O. Box 842, Church St. Annex, New York, N. Y. U.S.A.

凡在美國境內購買女体美影本者，一律贈送美國裸體園雜誌本，月月不同，存貨有限，購請從速，以上三種影集，C.O.D.或先付款均可，隨停便，惟C.O.D.須另加手續費二毫，外國不收C.O.D.裸体園選美集及女體美影集，貨到後兩日內退回，如無損壞原銀奉還但不能相換

再版蔣夫人言論集
預約每册五毛
定期雙十節交書
出版後售實價壹元

蔣夫人言論集，初版售罄，欠奉已久，再版又因人力缺乏，物質短少，支費比前更大，是以印製無多，欲購者請早預約，遲實難得

★★再版加印圖畫兩幅
㈠蔣夫人抵柯京車站　樂靚賁　告
㈡蔣夫人與首相總睿等合影　稿第壹百
㈢蔣夫人與荷蘭女王合影　三十五期
㈣蔣主席夫人與羅總統夫人
㈤蔣主席夫人與美國各埠觀光，在歡迎會各演說詞，及蔣夫人自己著作文章數十篇，達十萬言書中圖畫之一
㈥再版隨書加送蔣夫人親筆簽名全身原相一幅

出版人　龔貞信

華興圖書社

慈◇應◇掃◇毒◇藥◇局

本醫生應聘濟世：計有絲戰：醫治各症，無不奏效，人爲梓里嘉許：但對于治染毒一道，每見世人常誤食刼墜之藥：初則以爲全愈：不料毒墜于筋骨：久則血氣衰弱而僂背有因而起瘰頸癰癤：有因而起雙眼失明：有因而身起血疔蟻咬：痕癢不止：有因而起遠年爛脚：有因而起癩症：有因而起殘疾成爲不治之症：此等惡疾：令人寒心：是以本醫生深知染毒之症極大危險：特悉心研究務求萬全之策：將數十年之經驗：精益求精　特選正地道貴重之藥品配製而成：當掃除其惡毒：永無發患之理：此藥其性和平：不寒不燥：如染有惡毒者：不妨試之：實有起死回生之功也。

當治
疳疔痔漏　小便刺痛　節骨疼痛
皮膚濕毒　週身痕癢　紅雲血癌　諸般百毒

此藥片遠毒卽消：遠滯卽消：攝除臟腑一切熱毒積滯等物：又無墜毒絕嗣之弊：更無痛苦之虞：雖勞働界服之：亦無礙于工作：藥片服後：廿四小時之久：卽將毒菌攝除：由大小便而去：恢復健康：輕症壹樽：重症二樽：可收全功：永無復發後患：且服法非常簡便：祇用清茶或淡水吞下：對于燒酒蝦蟹竹笋熱毒等物：略爲戒口：免至痛苦增加：則患亦可安然全愈：而藥力更見奇功：如蒙光顧：C.O.D.不受：希爲見諒：各埠梓友：如有購藥求醫者：請將病原註明：照上列西字買赤紙付來：定然按症施藥：從速付上：以應藥到回春焉：

萬應攝毒藥片
每樽定價銀四元

茲將自製各膏丹丸散列下

萬應拔毒膏每盒一元七毫五　參貴三釐補腎丸每樽壹元五
跌打藥水每樽壹元五毫　萬應濕毒膏每盒壹元七毫五

KWONG CHAI TONG CO.
92 Pender St. E. Vancouver, B.C.
PAcific 8613

交通梗塞　藥料缺乏　貨價高漲　本堂各藥
成本過重　起價些少　以資彌補　惠顧諸君　祈爲見諒

雲高華片打街九十二號
總發行廣濟堂醫生林弼臣啓

馬森

承接油色裱紙　翻新全副蔴雀（外埠寄費）住上海街五百二十八號
工作精良　工銀九元　（貴客自理）工場在卡路街五一七號
SAM MARR　517 Carrall St. Vancouver, B.C.

接整水龍

本號承接修整水嘴喉并裝冷熱水龍電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整甚爲利便并以廉價相就華友光顧由喊綫通知從速應命

D. Drummond 207A Pender St. E. Vancouver, B.C.
PAcific 4634　▲住家喊線 Fair. 3455Y

絲布杭文被蓆